



Распоряжение Президента Азербайджанской Республики

Об утверждении Национального плана деятельности по борьбе с торговлей людьми в Азербайджанской Республике

В целях усиления борьбы с преступлениями, относящимися к торговле людьми, в Азербайджанской Республике, учитывая положения Конвенции Организации Объединенных Наций «Против транснациональной организованной преступности» и Дополнительного протокола к ней, касающегося предупреждения, устранения и наказания торговли людьми, и поддерживая международные усилия в данной сфере, **постановляю:**

1. Утвердить Национальный план деятельности по борьбе с торговлей людьми в Азербайджанской Республике (прилагается).
2. Министерству внутренних дел Азербайджанской Республики совместно с компетентными органами исполнительной власти обеспечить выполнение соответствующих задач, указанных в Национальном плане деятельности.
3. Кабинету министров Азербайджанской Республики решить вопросы, вытекающие из настоящего Распоряжения.
4. Настоящее Распоряжение вступает в силу со дня подписания.

Президент Азербайджанской Республики

Ильхам АЛИЕВ

город Баку, 6 мая 2004 года

№ 208

Опубликовано в газете «Азербайджан» (7 мая 2004 года, № 106) («LegalActs»)

Опубликовано в «Собрании законодательства Азербайджанской Республики» (31 мая 2004 года, № 5, статья 350) («LegalActs»).

С поправками согласно Указам от 27 сентября 2006 года № 466; 22 мая 2007 года № 577 («LegalActs»).

*Утвержден
Распоряжением Президента
Азербайджанской Республики
от 6 мая 2004 года № 208*

Национальный план деятельности по борьбе с торговлей людьми в Азербайджанской Республике

Отмечая, что на основании Конституции Азербайджанской Республики обеспечение прав и свобод человека и гражданина является высшей целью государства;

учитывая, что торговля людьми нарушает права человека, несовместима с достоинством личности и создает серьезную опасность для жизни людей;

категорически осуждая деятельность, связанную с торговлей людьми, и намереваясь организовать на самом высоком уровне продуктивную борьбу с ней;

отмечая необходимость обеспечения активного участия в международных усилиях в сфере предотвращения торговли людьми и борьбы с ней и защиты жертв торговли людьми;

учитывая, что права и свободы человека и гражданина проводятся в жизнь в соответствии с международными договорами, стороной которых выступает Азербайджанская Республика;

учитывая положения Конвенции ООН «Против транснациональной организованной преступности», подписанной Азербайджанской Республикой 12 декабря 2000 года и утвержденной Законом Азербайджанской Республики от 13 мая 2003 года, и Дополнительного протокола к ней «О предупреждении, устранении и наказании торговли людьми, в частности торговли женщинами и детьми», а также принятой 20 сентября 2002 года Брюссельской Декларации «О предупреждении торговли людьми и борьбы с ней»;

принимается Национальный план деятельности Азербайджанской Республики по борьбе с торговлей людьми.

1. Общие положения

Национальный план деятельности по борьбе с торговлей людьми в Азербайджанской Республике (далее — «Национальный план деятельности») преследует цель обеспечения продуктивной системы, создающей условия для совместной деятельности соответствующих структур в борьбе с торговлей людьми. Национальный план деятельности предусматривает основные обязанности в борьбе с торговлей людьми, участие различных структур (соответствующих органов исполнительной власти, неправительственных организаций, международных партнеров и иных органов) в их выполнении и координацию деятельности этих структур Национальным координатором. В целях повышения продуктивности Национального плана деятельности, в том числе обеспечения безопасности людей и сохранности сведений, выполнение обязанностей участниками Национального плана деятельности основывается на принципе «обладания только необходимыми

данными». Применение данного принципа обеспечивает участие участников в выполнении Национального плана деятельности только в пределах их полномочий и носит цель продуктивной защиты от подверженности участников Национального плана деятельности коррупции и возможности влияния на участников со стороны лиц, совершивших преступления, связанные с торговлей людьми.

Национальный план деятельности предусматривает использование в борьбе с торговлей людьми опыта других стран, участие в международных инициативах, а также сотрудничество государственных и неправительственных структур, международных организаций и иных партнеров, осуществляющих деятельность в сфере борьбы с торговлей людьми.

Национальный план деятельности определяет создание системы, объединяющей в себе все аспекты борьбы с торговлей людьми и способной к продуктивной координации. Потенциальные партнеры-доноры, намеревающиеся поддерживать Национальный план деятельности, могут посредством Национального координатора определить подходящие сферы, в которых будет использована конкретная помощь (техническая, физическая, финансовая и др.), предоставляемая ими. Национальный план деятельности предусматривает совмещение государственных и неправительственных ресурсов и ресурсов международных организаций и иных партнеров и получение необходимых средств из данных источников.

Основные мероприятия, установленные Национальным планом деятельности в борьбе с торговлей людьми, заключаются в усовершенствовании законодательной базы, назначении Национального координатора, создании специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми в составе Министерства внутренних дел Азербайджанской Республики (далее — «Специальная полицейская структура») и обеспечении защиты жертв и предполагаемых жертв преступлений, относящихся к торговле людьми (далее — жертв и предполагаемых жертв).

2. Усовершенствование законодательной базы в сфере борьбы с торговлей людьми

В целях обеспечения выполнения обязанностей, установленных Национальным планом деятельности, предусматривается осуществление следующих мероприятий:

- в целях приведения законодательства Азербайджанской Республики в соответствие с Конвенцией ООН «Против транснациональной организованной преступности», Дополнительного протокола к ней «О предупреждении, устранении и наказании торговли людьми, в частности торговли женщинами и детьми» и иными международными документами в сфере борьбы с торговлей людьми, в том числе с учетом данных документов, внесение изменений в Уголовный кодекс Азербайджанской Республики для признания торговли людьми в качестве преступления;
- принятие нормативно-правовых актов, обеспечивающих признание жертв преступлений, относящихся к торговле людьми, в качестве потерпевших и их безопасность и иные права;
- принятие закона о борьбе с торговлей людьми в целях обеспечения определения основных принципов борьбы с торговлей людьми, ее организационных основ, обязанностей органов, ведущих борьбу с торговлей

людьми, профилактики торговли людьми, физической, психологической и социальной реабилитации жертв данного преступления, а также их репатриации и осуществления иных мероприятий, указанных в Национальном плане деятельности.

3. Координация деятельности участников Национального плана деятельности

Выполнение Национального плана деятельности предусматривает участие различных государственных и неправительственных структур, международных организаций и иных партнеров.

Координация деятельности данных структур осуществляется Национальным координатором. Целью координации деятельности является создание единой системы взаимного сотрудничества участников Национального плана деятельности и обеспечение информационного обмена между данными структурами. В целях осуществления борьбы с торговлей людьми Национальный план деятельности предусматривает выполнение следующих дополняющих друг друга обязанностей:

- осуществление оперативно-розыскной деятельности и уголовного преследования в связи с преступлениями, относящимися к торговле людьми;
- связь с жертвами, помощь им, обеспечение их безопасности и их реабилитация;
- координация спонсорства, указанного в Национальном плане деятельности;
- координация ресурсов.

В то же время Национальный план деятельности определяет роль участников в наблюдении и оценке. Цель наблюдения и оценки состоит в выявлении проблем в борьбе с торговлей людьми и доведение данных проблем до соответствующих структур.

- a. Осуществление оперативно-розыскной деятельности и уголовного преследования в связи с преступлениями, относящимися к торговле людьми

Оперативно-розыскная деятельность и уголовное преследование в связи с преступлениями, относящимися к торговле людьми, осуществляется органами, установленными законодательством Азербайджанской Республики.

Оперативно-розыскная деятельность осуществляется в целях защиты жизни, здоровья, прав и свобод жертв и предполагаемых жертв.

Обязанности оперативно-розыскной деятельности в связи с преступлениями, относящимися к торговле людьми, состоят в предотвращении данных преступлений, в выявлении лиц, подготавливающих либо совершивших данные преступления, раскрытии преступлений, относящихся к торговле людьми, а также в получении сведений от жертв либо предполагаемых жертв.

Преследование преступлений, относящихся к торговле людьми, состоит в выявлении данных преступлений, изобличении лиц, совершивших преступления, относящиеся к торговле людьми, осуществлении, в случае необходимости, мер процессуального принуждения, выдвижении обвинения, поддержки обвинения в

суде, назначении наказания лицу, совершившему преступление, относящееся к торговле людьми.

Специальная полицейская структура определена в качестве специализированного органа, ведущего борьбу с торговлей людьми. В случае если иные правоохранительные органы получают сведения о готовящихся преступлениях, связанных с торговлей людьми, то, предпринимая неотложные меры, они незамедлительно сообщают об этом специальной полицейской структуре и оказывают ей необходимое содействие. Специальная полицейская структура является координирующим органом для неправительственных организаций (далее — «НПО») по телефонной линии помощи, безопасным убежищам, деятельности в сфере сотрудничества.

В целях более продуктивного осуществления оперативно-розыскной деятельности и уголовного преследования по преступлениям, относящимся к торговле людьми, Национальный координатор устанавливает необходимые связи между специальной полицейской структурой, органами безопасности, пограничной службой, полицией, прокуратурой и иными правоохранительными органами, а также судами. В случае необходимости Национальный координатор может расширять связи с иными государственными и неправительственными структурами. Должностные лица органов государства и местного самоуправления Азербайджанской Республики обязаны оказывать содействие органам, осуществляющим оперативно-розыскную деятельность по преступлениям, относящимся к торговле людьми.

Органы, осуществляющие оперативно-розыскную деятельность и уголовное преследование, в период до репатриации жертв и во время реинтеграции их в общество предпринимают необходимые меры по обеспечению их безопасности.

Органы, осуществляющие оперативно-розыскную деятельность и уголовное преследование по преступлениям, относящимся к торговле людьми, сотрудничают с международными и иностранными правоохранительными органами.

b. Связь с жертвами, помощь им, обеспечение их безопасности и их реабилитация

Связь с жертвами, помощь им, обеспечение их безопасности и их реабилитация осуществляются следующими структурами при координационной деятельности Национального координатора:

- специальная полицейская структура;
- органы полиции, выполняющие функции охраны;
- НПО по телефонной линии помощи;
- НПО по безопасным убежищам;
- НПО по деятельности в сфере сотрудничества;
- международные партнеры;
- соответствующие органы исполнительной власти.

При осуществлении данной деятельности указанные структуры обеспечивают жертв средствами связи (телефонная линия помощи и иные средства прямого общения) и их безопасность и конфиденциальность в пределах безопасных убежищ. В необходимых случаях данные структуры обеспечивают медицинской, психологической, правовой и иной помощью.

Данные структуры осуществляют также соответствующие мероприятия, связанные с реабилитацией жертв, и предпринимают соответствующие меры по обеспечению безопасности жертв, а также свидетелей. При выполнении указанных обязанностей могут привлекаться другие международные партнеры и использоваться их помощь.

с. Координация поддержки, предусмотренной в Национальном плане деятельности

Координация предусмотренной в Национальном плане деятельности поддержки осуществляется Национальным координатором. Цель координации поддержки состоит в обеспечении участников Национального плана деятельности высокопрофессиональным обучением и практической помощью при содействии международных партнеров. Это обеспечит выполнение обязанностей, а также осуществление мероприятий, предусмотренных Национальным планом деятельности, необходимыми средствами, и, в конечном счете, окажет содействие в охране продолжительности и продуктивности Национального плана деятельности.

d. Координация ресурсов

Цель координации ресурсов состоит в обеспечении необходимых потребностей во время осуществления предусмотренных Национальным планом деятельности мероприятий. Координация ресурсов (информационных, методических, организационных, материальных, консультативных и проч.) осуществляется Национальным координатором. Национальный координатор координирует помощь государственных и неправительственных структур, международных организаций и иных партнеров и обращается к ним в целях получения данных ресурсов.

4. Национальный координатор

Национальный координатор является лицом, ответственным за выполнение Национального плана деятельности, и выполняет следующие функции:

- в целях обеспечения выполнения обязанностей, установленных Национальным планом деятельности, осуществление координационной деятельности;
- определение соответствующих участников осуществления предусмотренных Национальным планом деятельности мероприятий;
- контроль над деятельностью специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми;
- поддержка постоянных связей с участниками Национального плана деятельности и организация сотрудничества с иными органами;
- выявление потребностей, возникающих при исполнении Национального плана деятельности, и выполнение соответствующих мероприятий по их разрешению;
- координация помощи соответствующих государственных и неправительственных структур, международных организаций и иных партнеров для осуществления предусмотренным Национальным планом деятельности мероприятий;
- обеспечение соответствующих органов сведениями при соблюдении принципа «обладания только необходимыми данными»;
- организация постоянных встреч участников в целях разрешения вопросов, возникающих при исполнении Национального плана деятельности;

- предоставление сведений о состоянии борьбы с торговлей людьми;
- осуществление иных функций для исполнения предусмотренных Национальным планом деятельности обязанностей.

5. Специальная полицейская структура по борьбе с торговлей людьми

Для продуктивного выполнения предусмотренных Национальным планом деятельности обязанностей требуется создание специализированной структуры, прошедшей необходимое обучение и снабженной соответствующим оборудованием.

Необходимость создания специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми вытекает из следующих факторов:

- обеспечение безопасности жертв и предполагаемых жертв;
- связь с жертвами и оказание им профессиональной помощи;
- сбор информации в едином центре и ее охрана;
- осуществление борьбы с торговлей людьми профессиональными сотрудниками полиции, прошедшими специальное обучение, и полицейской структурой, снабженной необходимым оборудованием.

Сотрудники специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми в основном проходят обучение по следующим вопросам:

- в установленном законодательством порядке получение от жертв торговли людьми и других источников сведений, документов и других вещей, их анализ и представление в качестве доказательств;
- способы установления жертв и предполагаемых жертв;
- использование соответствующих способов наблюдения и технических средств;
- правила поведения с жертвами и предполагаемыми жертвами.

При проведении расследования по преступлениям, связанным с торговлей людьми, для регистрации и использования сведений создается единая база данных.

Специальная полицейская структура по борьбе с торговлей людьми непосредственно подчинена Национальному координатору.

В целях обеспечения взаимосвязи со специальной полицейской структурой правоохранительные органы, ведущие борьбу с торговлей людьми, определяют сотрудников, действующих в качестве связующих и прошедших обучение борьбе с торговлей людьми.

Специальная полицейская структура посредством Национального координатора устанавливает в сфере борьбы с торговлей людьми связи с правоохранительными органами зарубежных стран.

Помимо установления и защиты жертв и предполагаемых жертв специальная полицейская структура в пределах своих полномочий осуществляет также оперативно-розыскную деятельность и уголовное преследование по преступлениям, связанным с торговлей людьми. В случае если предполагается, что

лицо стало жертвой торговли людьми, или если совершение либо подготовка преступлений, связанных с торговлей людьми, выявлена другим государственными органами, специальная полицейская структура должна быть незамедлительно информирована об этом, и данной полицейской структуре должны быть представлены соответствующие документы и оказана необходимая помощь.

Специальная полицейская структура размещает жертв или предполагаемых жертв в безопасных убежищах и совместно с органами полиции, выполняющими охранные функции, обеспечивает их безопасность.

6. Безопасные убежища и телефонная линия помощи

Цель обеспечения безопасными убежищами состоит в защите жертв, предполагаемых жертв, а также свидетелей, оказании им содействия, обеспечении необходимых потребностей данных лиц и создании для данных лиц безопасной среды. Безопасные убежища также обеспечивают благоприятные условия для осуществления реабилитационных и реинтеграционных мероприятий. В то же время безопасные убежища обеспечивают безопасной средой жертв, ожидающих своей репатриации, а также свидетелей, представляющих доказательства.

Порядок размещения и содержания жертв и предполагаемых жертв в безопасных убежищах устанавливается законодательством Азербайджанской Республики.

Безопасные убежища должны отвечать следующим условиям:

- наличие соответствующих условий проживания и надежно охраняемого здания;
- возможность телефонных переговоров;
- возможность получения медицинской помощи;
- возможность получения правовой помощи;
- возможность использовать помощь переводчика;
- отдельное место для ведения разговоров;
- сохранение в тайне сведений о лицах, размещенных в убежище.

В обстановке обеспечения безопасным убежищем сотрудники специальной полицейской структуры (в случае необходимости с участием лиц, оказывающих правовую помощь) проводят предварительное расследование по делам жертв и предполагаемых жертв. Убежище ни при каких обстоятельствах не может рассматриваться в качестве места лишения свободы. Безопасность убежища и находящихся в нем лиц обеспечивается специальной полицейской структурой и органом полиции, осуществляющим функции охраны. Лица, выполняющие обязанность по обеспечению безопасности убежищ, проходят необходимое обучение. С находящимися в безопасных убежищах лицами необходимо обращаться как с жертвами и предполагаемыми жертвами. Обслуживание в безопасных убежищах и оказание помощи находящимся в них лиц осуществляется прошедшими специальное обучение НПО.

Телефонная линия помощи создается в целях обеспечения бесплатной и постоянно действующей службой связи, оказывающей услуги жертвам и предполагаемым жертвам преступлений, относящихся к торговле людьми. Лица, работающие на телефонной линии помощи, осуществляют деятельность в тесном сотрудничестве со специальной полицейской структурой. Обслуживание телефонной линии

помощи и оказание помощи лицам, использующим данную линию, осуществляется прошедшими специальной обучение НПО.

7. Осуществление просвещения

В целях просвещения и информирования общественности о рисках, порождающих торговлю людьми, проводятся соответствующие мероприятия.

Структуры, осуществляющие мероприятия по просвещению и информированию, предпринимают меры всестороннему информированию и просвещению общества о сущности торговли людьми, а также незаконной миграции и порождающих их рисках. Просвещение информирование осуществляется всеми участниками Национального плана деятельности.

Мероприятия по Национальному Плану Деятельности

	Наименование мероприятия	Исполняющий орган	Цель и ожидаемые результаты	Срок выполнения
1	Усовершенствование законодательной базы в сфере борьбы с торговлей людьми	Кабинет министров	Обеспечение правовой базы для усиления борьбы с торговлей людьми	
Министерство юстиции		Подготовка законопроекта о внесении изменений в Уголовный кодекс Азербайджанской Республики в целях приведения законодательства Азербайджанской Республики в соответствие с Конвенцией ООН «Против транснациональной организованной преступности», Дополнительными протоколами к ней и иными международными документами в сфере борьбы с торговлей людьми, признания в соответствии с данными документами деяния по торговле людьми в качестве преступления	Июль 2004	
Министерство внутренних дел Республиканская прокуратура Министерство национальной безопасности		Подготовка законопроекта о борьбе с торговлей людьми в целях обеспечения определения основных принципов борьбы с торговлей людьми, ее организационных основ, обязанностей органов, ведущих борьбу с торговлей людьми, профилактики торговли	Июль 2004	

			людьми, физической, психологической и социальной реабилитации жертв данного преступления, а также их репатриации и осуществления иных мероприятий, указанных в Национальном плане деятельности.	
2	Назначение Национального координатора	Министерство внутренних дел	Назначение Министерством внутренних дел Азербайджанской Республики Национального координатора	Май 2004
			Обеспечение выполнения обязанностей, предусмотренных Национальным планом деятельности	Постоянно
3	Координация деятельности участников Национального плана деятельности	Национальный координатор	Организация взаимного сотрудничества участников Национального плана деятельности под руководством Национального координатора	Постоянно
		Министерство внутренних дел Министерство национальной безопасности	Обеспечение информационного обмена между участниками Национального плана деятельности	Постоянно
		Министерство иностранных дел Министерство юстиции	Подготовка правил незамедлительной и беспрепятственной передачи Специальной полицейской структуре жертв преступлений, относящихся к торговле людьми, выявившими их структурами	Июнь 2004
		Государственная пограничная служба Государственный таможенный комитет		
4	Связь с жертвами преступлений, относящихся к торговле людьми, помощь им, обеспечение их безопасности и их реабилитация	Национальный координатор Министерство внутренних дел Специальная полицейская структура по борьбе с торговлей людьми	Обеспечение жертв преступлений, относящихся к торговле людьми, необходимыми и возможными средствами связи (телефонная линия помощи и иные средства прямого общения) и их безопасности и конфиденциальности в пределах безопасных убежищ	Постоянно

		Министерство национальной безопасности	Осуществление мероприятий по репатриации и реинтеграции жертв преступлений,	Постоянно
		Министерство труда и социальной защиты населения	относящихся к торговле людьми и привлечение к данному процессу жертв, а также свидетелей	
		Министерство обороны	Определение полномочий структур, выполняющих обязанности по связи с жертвами преступлений,	Июнь 2004
		Министерство здравоохранения	относящихся к торговле людьми, оказанию им содействия и обеспечению их безопасности и реабилитации	
		Министерство юстиции	Обеспечение жертв и предполагаемых жертв преступлений, относящихся к торговле людьми, психологической, медицинской, правовой и иной помощью	Постоянно
			Определение НПО, которые будут принимать участие в обеспечении связи с жертвами преступлений, относящихся к торговле людьми, оказанию им содействия и обеспечению их безопасности и реабилитации	Июнь 2004
			Поведение для сотрудников Специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми, органов иммиграции и иных правоохранительных органов обучения способам выявления жертв преступлений, относящихся к торговле людьми	Постоянно
5	Осуществление оперативно-розыскной деятельности и уголовного преследования в связи с преступлениями, относящимися к торговле людьми	Специальная полицейская структура против торговли людьми Национальный координатор Правоохранительные органы	Выявление и раскрытие преступлений, относящихся к торговле людьми, выявление лиц, готовящих или совершивших данные преступления, осуществление уголовного преследования, а также получение сведений от	Постоянно

			жертв и предполагаемых жертв данных преступлений	
			Выбор НПО, которые будут работать с жертвами преступлений, относящихся к торговле людьми, и в той среде, в которой они осуществляют свою деятельность	Июнь 2004
			Проведение обучения осуществлению оперативно-розыскной деятельности и уголовного преследования по преступлениям, относящимся к торговле людьми	Постоянно
			Проведение обучения в связи с осуществлением оперативно-розыскной деятельности и уголовного преследования по преступлениям, относящимся к торговле людьми	Постоянно
			Налаживание связей с международными и иностранными правоохранительными органами в связи с осуществлением оперативно-розыскной деятельности и уголовного преследования по преступлениям, относящимся к торговле людьми	Постоянно
6	Координация ресурсов	Национальный координатор	Обращение Национального координатора к государственным и неправительственным структурам, международным организациям и иным международным партнерам для координации ресурсов и получения данных ресурсов	
			Обеспечение необходимых потребностей в процессе организации мероприятий,	Постоянно

			предусмотренных Национальным планом деятельности	
			Осуществление мероприятий по финансированию Национального плана деятельности и обеспечению его продолжительности	
7	Координация поддержки, предусмотренной Национальным планом деятельности	Национальный координатор	Обеспечение Национального плана деятельности необходимыми средствами, охрана его продолжительности и продуктивности, а также обеспечение участников Национального плана деятельности высокопрофессиональным обучением и практической помощью при содействии международных партнеров	Постоянно
			Избрание для координации поддержки представителей соответствующих НПО и Специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми	Июнь 2004
8	Создание специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми	Министерство внутренних дел Национальный координатор	Создание полицейской структуры, специализирующейся на борьбе с торговлей людьми и прошедшей обучение	Июнь 2004
			Осуществление оперативно-розыскной деятельности и уголовного преследования по преступлениям, относящимся к торговле людьми, специализированной структурой, обеспечение безопасности жертв и предполагаемых жертв преступлений, относящихся к торговле людьми	Постоянно
			Обеспечение Специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми соответствующим зданием и оборудованием	Июнь 2004

			(в рамках сотрудничества с международными партнерами)	
			Определение полномочий Специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми	Июнь 2004
			Выявление необходимости обучения сотрудников Специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми	Июнь 2004
			Организация прохождения обучения сотрудниками Специальной полицейской структуры по борьбе с торговлей людьми	Постоянно
9	Организация освобожденной от оплаты (бесплатной) телефонной линии помощи	Национальный координатор Министерство внутренних дел Специальная полицейская структура против торговли людьми Министерство связи и информационных технологий Министерство национальной безопасности	Организация телефонной линии помощи, бесплатно обслуживающей жертв преступлений, относящихся к торговле людьми, и действующей 24 часа все дни недели	Июль 2004
			Обеспечение телефонной линии помощи местом и оборудованием	Июнь 2004
			Определение полномочий и условий деятельности операторов, работающих на телефонной линии помощи	Июнь 2004
			Проведение тренингов для операторов, работающих на телефонной линии помощи	Постоянно
			Осуществление мероприятий по обеспечению безопасности телефонной линии помощи и конфиденциальности лиц, пользующихся телефонной линией помощи	Постоянно
			Информирование общественности о телефонной линии помощи	Постоянно
10	Организация безопасных убежищ	Национальный координатор Министерство	Организация убежищ для обеспечения безопасности жертв и предполагаемых жертв преступлений, относящихся к торговле людьми, а также	Июнь 2004

		внутренних дел	свидетелей	
		Министерство труда и социальной защиты населения	Обеспечение безопасных убежищ местом и оборудованием (в рамках сотрудничества с международными партнерами)	Июнь 2004
		Министерство экономического развития	Определение полномочий и условий деятельности НПО, обслуживающих безопасные убежища	Июнь 2004
		Министерство здравоохранения	Проведение обучения НПО, обслуживающих безопасные убежища, и сотрудников полиции, обеспечивающих безопасность безопасных убежищ	Постоянно
		Министерство юстиции	Организация оказания жертвам и предполагаемым жертвам преступлений, относящихся к торговле людьми, медицинской, психологической, правовой и иной помощи в безопасных убежищах	Постоянно
11	Обеспечение донорской помощи при выполнении Национального плана деятельности	Национальный координатор Министерство внутренних дел Министерство иностранных дел	Определение доноров для выполнения Национального плана деятельности	Май 2004
			Последовательное и своевременное осуществление соответствующих мероприятий в целях обеспечения донорской помощи	Постоянно
			Определение сфер, в которых будет использована оказываемая донорами помощь (техническая, физическая, финансовая и др.)	Июнь 2004
			Определение механизмов мониторинга и оценки	Июнь 2004
12	Осуществление просвещения	Национальный координатор Министерство внутренних дел Министерство	Информирование общественности о рисках, создающих опасность торговли людьми, незаконную миграцию Доведение до общественности цели и сущности Национального	Постоянно

		образования	плана деятельности	
		Министерство труда и социальной защиты населения	Демонстрация фильмов о борьбе с торговлей людьми	
		Министерство молодежи и спорта	Подготовка просветительских средств, касающихся борьбы с торговлей людьми	
		Государственный комитет по проблемам семьи, женщин и детей	Организация тренингов для соответствующих органов исполнительной власти, средств массовой информации и НПО в целях повышения эффективности просветительских мероприятий	
13	Сотрудничество с неправительственными организациями, международными организациями, уполномоченным по правам человека (омбудсманом) и иными партнерами при осуществлении Национального плана деятельности	Национальный координатор	Представление Национального плана деятельности международным партнерам	Май 2004
			Привлечение неправительственных организаций, международных организаций и иных партнеров к выполнению обязанностей, указанных в Национальном плане деятельности	Постоянно